

Dans la traduction consécutive, le traducteur parle immédiatement après que le locuteur de la langue source cesse de parler. Le discours est divisé en segments et le traducteur est assis ou debout près du locuteur en langue source, écoute et prends des notes en même temps comme le locuteur avance le message. Lorsque le locuteur s'arrête ou se termine parler, le traducteur interprète ensuite une partie du message ou le message complet en langue cible.

Dans la traduction de chuchotement (chuchotage, en français), le traducteur est assis ou debout à côté d'un petit public de la langue cible pour en chuchotant la traduction simultanée sur la question correspondante; cette méthode ne nécessite pas l'utilisation de l'équipement, mais peut être faite via le microphone ou les écouteurs si les participants les préfèrent. La traduction de chuchotement est utilisée dans les cas où la majorité de la groupe parle la langue source, et la minorité (généralement pas plus de trois) ne la parlent pas.

Équipe de traducteurs du Centre de traduction et des cours IN et OUT

- des traducteurs expérimentés et professionnellement qualifiés pour vous assurer d'obtenir les meilleurs services de traduction
- compétentes pour la linguistique des langues qu'ils traduisent
- la connaissance élargite du domaine technique dans lequel ils fournissent les services de traduction
- parler couramment la langue source et la langue cible
- nos traducteurs suivent des normes élevées d'éthique professionnelle, de la confidentialité et du professionnalisme. Ils ont signé un accord de confidentialité et sont liés par le Code d'Éthique strict qui signifie que toutes les informations dont vous nous disposez en termes de traduction, restent en sûreté et confidentielles.
- ils utilisent des méthodes éprouvées pour le contrôle de qualité afin de voir ce que les projets de traduction que nous prenons vous soient livrés dans un délai court

- des analystes qualifiés suivent régulièrement les appels répondus par nos traducteurs
- La qualité d'équipements: Nous utilisons de l'équipement de haute technologie pour la traduction ininterrompue. Des auditeurs et des locuteurs sentent comme s'il parle directement à eux
 - Organisation du temps: nos services de traduction vous aident à économiser du temps précieux et de l'effort
 - Traduction multilingue: Nous pouvons fournir la traduction d'une langue à plusieurs autres langues cibles
 - Des prix compétitifs
 - Traduction en temps voulu
 - Un délai très court
 - Des analystes qualifiés qui suivent régulièrement les appels répondus par nos traducteurs